



## Curriculum vitae Europass

### Informații personale

Nume / Prenume **COMAROMI (BARBU), XIMENA-IULIA**  
Telefon 0724 509 598  
E-mail(uri) iulia.barbu@gmail.com; iuliximena@yahoo.com  
Naționalitate Română  
Data nașterii 15.01.1981  
Sex Feminin

### Experiența profesională

Perioada	<b>Din 2003 până în prezent</b>
Funcția sau postul ocupat	Cercetător științific II (din 2026), cercetător științific III (2022–2025); Departamentul de romanistică (până în 2013); Departamentul de lexicografie și etimologie (din 2013 până în prezent)
Activități și responsabilități principale	Participarea la teme colective de plan: elaborarea de dicționare ( <i>Dicționarul etimologic al limbii române – DELR</i> ; <i>Dicționarul împrumuturilor neadaptate – DICES</i> ; <i>Dicționarul termenilor oficiali – DOF</i> ; <i>Dicționar de termeni neadaptați în limba română – DICTEN</i> ), studii de istoria limbii ( <i>Istoria limbii române</i> , vol. I, 2018) Membru în comitetul de redacție al revistei „Studii și cercetări lingvistice” (din ianuarie 2022)
Numele și adresa angajatorului	Institutul de Lingvistică al Academiei Române „Iorgu Iordan – Alexandru Rosetti” Casa Academiei – Calea 13 Septembrie nr. 13, sector 5, București Tel.: +(4021) 318.24.52 Website: <a href="http://www.lingv.ro">www.lingv.ro</a>
Tipul activității sau sectorul de activitate	Lingvistică
Perioada	<b>2004 până în 2025</b>
Funcția sau postul ocupat	Redactor de corectură pentru subtitrări de materiale video traduse și difuzate pe posturi TV naționale
Numele și adresa angajatorului	PRO TV SRL (din 2004 până în 2019) Proofreading & Translation Services SRL (din 2019 până în 2025)
Perioada	<b>2009-2010</b>
Funcția sau postul ocupat	Profesor de limba română pentru studenți străini

Numele și adresa angajatorului	Facultatea de Litere a Universității din București
<b>Educație și formare</b>	
Perioada	<b>2010-2013</b>
Calificarea / diploma obținută	Absolventă a unui program de studii postdoctorale, derulat sub egida Academiei Române
Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite	Lucrarea cu titlul <i>Verba dicendi, de la latină la limbile romanice: probleme semantice</i> ; coordonator: acad. Grigore Brâncuș
Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare	Școala postdoctorală „Valorificarea identităților culturale în procesele globale”, beneficiar: Academia Română, contractul POSDRU/89/1.5/S/59758
Perioada	<b>2005-2009</b>
Calificarea / diploma obținută	Doctor în filologie
Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite	Teza de doctorat cu titlul <i>Verbele dicendi în limba română: aspecte semantice, etimologice și sintactice</i> ; coordonator: prof. univ. dr. Liliana Ionescu-Ruxăndoiu
Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare	Școala Doctorală a Facultății de Litere, Universitatea din București
Perioada	<b>2003-2004</b>
Calificarea / diploma obținută	Absolventă a masteratului <i>Structura și evoluția limbii române</i> ; disertația cu titlul: <i>Soluții etimologice în „Dicționarul etimologic al limbii române”, de Alexandru Ciorănescu – litera A: elementele latine</i> ; coordonator: prof. univ. dr. Liliana Ionescu-Ruxăndoiu
Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite	Istoria limbii române, etimologie, dialectologie, semantică, lexicologie, lexicografie, teorie și metodă în lingvistică, probleme controversate de de normare a limbii etc.
Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare	Facultatea de Litere a Universității din București
Perioada	<b>1999-2003</b>
Calificarea / diploma obținută	Licențiată în filologie

Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare	Facultatea de Litere a Universității din București, specializarea: Limba și literatura română – Limba și literatura latină; lucrarea de licență cu titlul: <i>Regimul sintactic al verbelor din lexicul de bază al limbii române în trecerea de la latină la română</i> ; coordonator: acad. Gabriela Pană Dindelegan																																																					
Perioada	<b>1995-1999</b>																																																					
Calificarea / diploma obținută	Absolventă a Colegiului Liceal „Zinca Golescu” din Pitești; specializarea: Filologie																																																					
<b>Premii</b>	Premiul „B. P. Hașdeu” al Academiei Române, acordat în 2016, pentru lucrarea <i>Verbele dicendi în limba română din perspectivă sincronică și diacronică</i> , București, Editura Universității din București, 2014																																																					
<b>Aptitudini și competențe personale</b>	Capacitate de lucru în echipă, capacitate de adaptare la situații noi, la lucru îndelungat sau în condiții de stres, atenție sporită la detalii																																																					
Limba(i) maternă(e)	<b>Română</b>																																																					
Limba(i) străină(e) cunoscută(e)	<b>Engleză, italiană, franceză</b>																																																					
Autoevaluare																																																						
<i>Nivel european (*)</i>																																																						
	<table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="4">Înțelegere</th> <th colspan="4">Vorbire</th> <th colspan="2">Scriere</th> </tr> <tr> <th colspan="2">Ascultare</th> <th colspan="2">Citire</th> <th colspan="2">Participare la conversație</th> <th colspan="2">Discurs oral</th> <th colspan="2">Exprimare scrisă</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><b>Limba engleză</b></td> <td>B2</td> <td>Utilizator experimentat</td> <td>C2</td> <td>Utilizator experimentat</td> <td>C1</td> <td>Utilizator independent</td> <td>B2</td> <td>Utilizator independent</td> <td>C1</td> <td>Utilizator experimentat</td> </tr> <tr> <td><b>Limba italiană</b></td> <td>B2</td> <td>Utilizator elementar</td> <td>B1</td> <td>Utilizator elementar</td> <td>B1</td> <td>Utilizator elementar</td> <td>A2</td> <td>Utilizator elementar</td> <td>B1</td> <td>Utilizator elementar</td> </tr> <tr> <td><b>Limba franceză</b></td> <td>B2</td> <td>Utilizator elementar</td> <td>B1</td> <td>Utilizator elementar</td> <td>B1</td> <td>Utilizator elementar</td> <td>A2</td> <td>Utilizator elementar</td> <td>B1</td> <td>Utilizator elementar</td> </tr> </tbody> </table>	Înțelegere				Vorbire				Scriere		Ascultare		Citire		Participare la conversație		Discurs oral		Exprimare scrisă		<b>Limba engleză</b>	B2	Utilizator experimentat	C2	Utilizator experimentat	C1	Utilizator independent	B2	Utilizator independent	C1	Utilizator experimentat	<b>Limba italiană</b>	B2	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	A2	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	<b>Limba franceză</b>	B2	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	A2	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar
Înțelegere				Vorbire				Scriere																																														
Ascultare		Citire		Participare la conversație		Discurs oral		Exprimare scrisă																																														
<b>Limba engleză</b>	B2	Utilizator experimentat	C2	Utilizator experimentat	C1	Utilizator independent	B2	Utilizator independent	C1	Utilizator experimentat																																												
<b>Limba italiană</b>	B2	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	A2	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar																																												
<b>Limba franceză</b>	B2	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar	A2	Utilizator elementar	B1	Utilizator elementar																																												
	(*) <a href="#"><u>Nivelul Cadrului European Comun de Referință Pentru Limbi Străine</u></a>																																																					
Competențe și aptitudini de utilizare a calculatorului	Competențe de utilizare Microsoft Office (Word, PowerPoint, Excel etc.), Windows, diverse motoare de căutare pe internet (Google Chrome, Internet Explorer, Mozilla Firefox), competențe de utilizare a bazelor de date ale bibliotecilor, ale platformelor online (Arcanum, CoRoLa, roTenTen etc.)																																																					

Data:

Semnătura